



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization

Organisation
des Nations Unies
pour l'éducation,
la science et la culture

Organización
de las Naciones Unidas
para la Educación,
la Ciencia y la Cultura

Организация
Объединенных Наций по
вопросам образования,
науки и культуры

منظمة الأمم المتحدة
للتربية والعلم والثقافة

联合国教育、
科学及文化组织

Генеральная конференция

35-я сессия, Париж 2009 г.

35 C

35 C/45

18 сентября 2009 г.

Оригинал: английский

Пункт 5.8 предварительной повестки дня

Пересмотр Устава Межправительственного комитета по физическому воспитанию и спорту (СИГЕПС)

АННОТАЦИЯ

Источник: Резолюция 29 C/19.

История вопроса: В рамках резолюции, принятой по докладу Юридического комитета на 20-м пленарном заседании 3 ноября 1997 г. в ходе 29-й сессии Генеральной конференции, а также в соответствии с предложениями Президиума СИГЕПС Генеральный директор представляет Генеральной конференции предложения, касающиеся пересмотра Устава Межправительственного комитета по физическому воспитанию и спорту (СИГЕПС).

Цель: Предлагаемый пересмотр Устава СИГЕПС будет способствовать обеспечению большей последовательности функционирования Комитета в целях учета вызывающих озабоченность проблем, связанных с недостаточной коммуникацией, координацией и наглядностью его деятельности. В Приложении к настоящему документу содержится пересмотренный Устав СИГЕПС.

Требуемое решение: Пункт 7.

1. По предложению Генерального директора Президиум СИГЕПС провел заседание с целью подготовки предложений о реформе Комитета, включая пересмотр Устава, которым руководствуется СИГЕПС.
2. В этих предложениях учтены:
 - (a) выводы совещания рабочей группы СИГЕПС, состоявшегося в Штаб-квартире ЮНЕСКО 22-25 февраля 2009 г.
 - (b) результаты работы внеочередной пленарной сессии СИГЕПС, состоявшейся в Штаб-квартире ЮНЕСКО 8-9 июня 2009 г.
3. Принимая во внимание необходимость обеспечения более последовательных рамок в целях расширения наглядности, координации и коммуникации, Президиум пересмотрел Устав Комитета в соответствии с представленными предложениями, касающимися оперативной реформы СИГЕПС, который перейдет с пятилетней на двухлетнюю программу работы.
4. Соответственно было предложено увеличить количество государств – членов СИГЕПС с 18 до 30 (статья 2.1), а также повысить число назначаемых на региональном уровне заместителей председателя с пяти до шести (статья 7.1).
5. В соответствии с новой предлагаемой статьей 5.1 Устава Комитету будет оказывать помощь вновь созданный Международный комитет экспертов, в состав которого войдут отдельные эксперты или представители учреждений, специализирующихся в области физического воспитания и спорта.
6. Возрождается Международный фонд для развития физического воспитания и спорта (ФИГЕПС), которому теперь отводится специальная статья в пересмотренном Уставе (посредством переноса текста из нынешней статьи 8 (g) в предлагаемую статью 9).
7. Генеральная конференция, возможно, пожелает принять следующий проект резолюции:

Генеральная конференция,

1. **рассмотрев** документ 35 C/45,
2. **приветствует** предлагаемый пересмотр Устава Межправительственного комитета по физическому воспитанию и спорту (СИГЕПС) в целях повышения наглядности и последовательности деятельности ЮНЕСКО в области популяризации и развития физического воспитания и спорта;
3. **принимает** пересмотренный Устав СИГЕПС, который приводится в приложении к документу 35 C/45.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Поправки к Уставу Межправительственного комитета по физическому воспитанию и спорту (СИГЕПС)

Нынешний вариант	Предлагаемый новый Устав (подлежит рассмотрению на 35-й сессии Генеральной конференции)
<p>Статья 1</p> <p>В рамках Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры настоящим учреждается Межправительственный комитет по физическому воспитанию и спорту, именуемый далее «Комитет».</p>	<p>Статья 1</p> <p>В рамках Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры настоящим учреждается Межправительственный комитет по физическому воспитанию и спорту, именуемый далее «Комитет».</p>
<p>Статья 2</p> <p>1. Комитет состоит из 18 государств – членов Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, избираемых Генеральной конференцией на ее очередных сессиях с должным учетом справедливого географического распределения в соответствии с принципами, установленными Генеральной конференцией в отношении представительства во всех межправительственных советах и комитетах ЮНЕСКО и необходимости обеспечения соответствующей ротации.</p>	<p>Статья 2</p> <p>1. Комитет состоит из 18 <u>30</u> государств – членов Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, избираемых Генеральной конференцией на ее очередных сессиях с должным учетом справедливого географического распределения в соответствии с принципами, установленными Генеральной конференцией в отношении представительства во всех межправительственных советах и комитетах ЮНЕСКО и необходимости обеспечения соответствующей ротации.</p>
<p>2. Срок полномочий членов Комитета исчисляется с конца очередной сессии Генеральной конференции, на которой они были избраны, до конца второй последующей очередной сессии Конференции.</p>	<p>2. Срок полномочий членов Комитета исчисляется с конца очередной сессии Генеральной конференции, на которой они были избраны, до конца второй последующей очередной сессии Конференции.</p>
<p>3. Невзирая на положения пункта 2 выше, срок полномочий половины членов Комитета, определенных во время первых выборов, истекает в конце первой очередной сессии Генеральной конференции, следующей за сессией, на которой они были избраны. Эти члены Комитета определяются путем жеребьевки, проводимой Председателем Генеральной конференции после первых выборов. Замещение членов осуществляется в соответствии с положениями пункта 1 выше.</p>	<p>3. Невзирая на положения пункта 2 выше, срок полномочий половины членов Комитета, определенных во время первых выборов, истекает в конце первой очередной сессии Генеральной конференции, следующей за сессией, на которой они были избраны. Эти члены Комитета определяются путем жеребьевки, проводимой Председателем Генеральной конференции после первых выборов. Замещение членов осуществляется в соответствии с положениями пункта 1 выше.</p>

4. Члены Комитета имеют право незамедлительного переизбрания на второй четырехлетний срок.	4. Члены Комитета имеют право незамедлительного переизбрания на второй четырехлетний срок.
5. Комитет может давать рекомендации Генеральной конференции относительно своего состава.	5. Комитет может давать рекомендации Генеральной конференции относительно своего состава.
<p>Статья 5</p> <p>1. Комитет проводит свои очередные сессии раз в два года. Внеочередные сессии Комитета могут созываться Генеральным директором ЮНЕСКО либо по его инициативе, либо по просьбе большинства членов Президиума, при условии наличия необходимых средств.</p>	<p>Статья 5 <u>3</u></p> <p>1. Комитет проводит свои очередные сессии раз в два года, <u>и в его работе может участвовать Постоянный консультативный совет, а также Международный комитет экспертов.</u> Внеочередные сессии Комитета могут созываться Генеральным директором ЮНЕСКО либо по его инициативе, либо по просьбе <u>простого</u> большинства членов Президиума, при условии наличия необходимых <u>финансовых</u> средств.</p>
2. Каждый член Комитета имеет один голос.	2. Каждый член Комитета имеет один голос.
3. Комитет принимает свои решения простым большинством голосов своих членов.	3. Комитет принимает свои решения простым большинством голосов своих членов.
4. Комитет может приглашать членов Постоянного консультативного совета для участия в своих пленарных заседаниях с совещательным голосом.	4. Комитет может приглашать членов <u>Международного комитета экспертов, при условии наличия необходимых средств, а также членов Постоянного консультативного совета, которые сами оплачивают свои расходы на проезд для участия в своих пленарных заседаниях – с совещательным голосом в качестве наблюдателей без права участия в голосовании.</u>
5. Комитет принимает свои Правила процедуры.	5. Комитет принимает свои Правила процедуры.
<p>Статья 3</p> <p>В работе Комитета участвуют следующие организации, которые образуют Постоянный консультативный совет:</p>	<p>Статья 3 <u>4</u></p> <p>В работе Комитета участвует следующие организации, которые образуют <u>Постоянный консультативный совет, в состав которого входят следующие организации:</u></p>
<p>1. (а) Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ) и Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН);</p> <p>(b) другие межправительственные региональные или межрегиональные организации, которые могут быть отобраны;</p>	<p>1. (а) Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ), <u>и</u> Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), <u>и Отдел Организации Объединенных Наций по спорту в интересах развития и мира (ОООНСРМ);</u></p> <p>(b) <u>другие соответствующие</u> региональные или межрегиональные межправительственные организации, которые могут быть отобраны;</p>

<p>(с) Международный олимпийский комитет (МОК);</p> <p>(d) международные неправительственные организации, которые определяются Комитетом, поддерживают официальные отношения с ЮНЕСКО и могут оказывать техническую, интеллектуальную, финансовую или иную материальную поддержку деятельности Комитета в области физического воспитания и спорта, в частности, Международный совет по физическому воспитанию и наукам о спорте (СИЕПСС) и Всемирная федерация индустрии спортивных товаров (ВФСГИ).</p>	<p>(с) <u>Международный олимпийский комитет (МОК) и Международный паралимпийский комитет (МПК);</u></p> <p>(d) международные неправительственные организации, которые определяются Комитетом, поддерживают официальные отношения с ЮНЕСКО и могут оказывать техническую, интеллектуальную, финансовую или иную материальную поддержку деятельности Комитета в области физического воспитания и спорта, в частности, Международный совет по физическому воспитанию и наукам о спорте (СИЕПСС) и Всемирная федерация индустрии спортивных товаров (ВФСГИ);</p> <p><u>(e) другие международные неправительственные организации, ведущие активную деятельность в области физического воспитания и спорта, назначенные Комитетом.</u></p>
	<p><u>2. По просьбе СИГЕПС и в соответствии с резолюцией Генеральной конференции Постоянный консультативный совет правомочен формулировать рекомендации во всех областях компетенции СИГЕПС. СИГЕПС рассматривает их и в надлежащем случае представляет их Генеральному директору ЮНЕСКО.</u></p>
<p>Статья 6</p> <p>1. Постоянный консультативный совет проводит свои очередные сессии раз в два года. Внеочередные сессии Совета могут созываться Генеральным директором ЮНЕСКО либо по его инициативе, либо по просьбе большинства членов Совета, при условии наличия необходимых средств.</p>	<p>Статья 6</p> <p><u>13.</u> Постоянный консультативный совет проводит свои очередные сессии раз в два года <u>параллельно с заседаниями Комитета.</u> Внеочередные сессии Совета могут созываться Генеральным директором ЮНЕСКО либо по его инициативе, либо по просьбе <u>простого</u> большинства членов Совета, при условии наличия необходимых <u>финансовых</u> средств.</p>
<p>2. Совет принимает свои рекомендации простым большинством голосов своих членов.</p>	<p><u>2.4.</u> Совет принимает свои рекомендации простым большинством голосов своих членов.</p>
<p>3. Совет принимает свои Правила процедуры.</p>	<p><u>3.5.</u> Совет принимает свои Правила процедуры.</p>
	<p>Статья 5</p> <p><u>В работе Комитета участвует Международный комитет экспертов, в состав которого входят отдельные эксперты, специализирующиеся в области физического воспитания и спорта, выступающие в личном качестве:</u></p>

	<p><u>1. (a) В состав Международного комитета экспертов входят по одному эксперту от каждого географического региона (группы I, II, III, IV, Va и Vb), которых назначает Генеральный директор ЮНЕСКО по рекомендации председателя СИГЕПС с учетом культурного разнообразия, гендерного равенства, сбалансированного географического представительства и необходимости обеспечения надлежащей ротации;</u></p> <p><u>(b) Международный комитет экспертов отвечает за предоставление специальных консультаций по проблематике и вопросам, относящимся к компетенции Комитета.</u></p>
<p>Статья 9</p> <p>1. Комитет может после консультации с Постоянным консультативным советом учреждать специальные группы. С этой целью ему могут представляться предложения Постоянного консультативного совета.</p> <p>2. Специальным группам поручается изучение выявленных проблем, а также представление и осуществление мероприятий и проектов, определяемых с целью удовлетворения конкретных потребностей, относящихся к компетенции Комитета, в зависимости от тем и/или географических условий или конкретной ситуации.</p>	<p>Статья 9</p> <p><u>12.</u> Комитет может после консультации с Постоянным консультативным советом учреждать специальные группы <u>экспертов</u>. С этой целью ему могут представляться предложения Постоянного консультативного совета. <u>2.</u> Специальным группам <u>экспертов</u> поручается изучение выявленных проблем, а также представление и осуществление мероприятий и проектов, определяемых с целью удовлетворения конкретных потребностей, относящихся к компетенции Комитета, в зависимости от тем и/или географических условий или конкретной ситуации</p>
<p>Статья 4</p> <p>1. Государства – члены Комитета принимают меры для назначения в качестве своих представителей в Комитете лиц, играющих важную роль в разработке, проведении и осуществлении национальной политики и в международных связях в области физкультуры и спорта.</p>	<p>Статья 4 <u>б</u></p> <p>1. Государства – члены Комитета принимают меры для назначения в качестве своих представителей в Комитете лиц, играющих важную роль в разработке, проведении и осуществлении национальной политики и в международных связях в области физического <u>воспитания</u> <u>физкультуры</u> и спорта.</p>
<p>2. Государства – члены и члены – сотрудники ЮНЕСКО, которые не являются членами Комитета, могут принимать участие во всех его заседаниях в качестве наблюдателей.</p>	<p>2. Государства – члены и члены – сотрудники ЮНЕСКО, которые не являются членами Комитета, могут принимать участие во всех его заседаниях в качестве наблюдателей <u>без права участия в голосовании</u>.</p>
<p>3. Организация Объединенных Наций и другие организации системы Организации Объединенных Наций, с которыми ЮНЕСКО заключила соглашения о взаимном представительстве, могут принимать участие во всех заседаниях Комитета в качестве наблюдателей.</p>	<p>3. Организация Объединенных Наций и другие организации системы Организации Объединенных Наций, с которыми ЮНЕСКО заключила соглашения о взаимном представительстве, могут принимать участие во всех заседаниях Комитета в качестве наблюдателей <u>без права участия в голосовании</u>.</p>

<p>Статья 7</p> <p>1. В начале своей первой сессии Комитет избирает Президиум в составе Председателя и пяти заместителей Председателя, представляющих географические регионы. Каждый член Президиума выступает в качестве координатора по региону, к которому он относится.</p>	<p>Статья 7</p> <p>1. В начале своей первой сессии Комитет избирает Президиум в составе Председателя и <u>пяти шести</u> заместителей Председателя, представляющих географические регионы. Каждый член Президиума выступает в качестве координатора по региону, к которому он относится.</p>
<p>2. В их соответствующих регионах им поручается наблюдать за ходом осуществления и координировать выполнение рекомендаций Комитета, утвержденных Генеральным директором, мероприятий Комитета, а также соответствующей информационной деятельности.</p>	<p>2. В их соответствующих регионах им поручается наблюдать за ходом осуществления и координировать выполнение рекомендаций Комитета, утвержденных Генеральным директором, мероприятий Комитета, а также соответствующей информационной деятельности.</p>
<p>3. Президиум Комитета проводит заседания не реже одного раза в год и чаще в случае необходимости. Президиум может созываться в период между сессиями Комитета по просьбе либо Генерального директора ЮНЕСКО, либо Председателя или, по крайней мере, трех членов Комитета.</p>	<p>3. Президиум Комитета проводит заседания не реже одного раза в год и чаще в случае необходимости. Президиум может созываться в период между сессиями Комитета по просьбе либо Генерального директора ЮНЕСКО, либо Председателя или, по крайней мере, трех членов Комитета.</p>
<p>Статья 8</p> <p>Комитет несет ответственность за:</p> <p>1. (а) общее руководство разработкой и осуществлением стратегии и программы мероприятий ЮНЕСКО в области физкультуры и спорта, в частности посредством вынесения рекомендаций относительно порядка очередности различных мероприятий или групп мероприятий, предусматриваемых программой;</p>	<p>Статья 8</p> <p>Комитет несет ответственность за:</p> <p>1. (а) общее руководство разработкой и осуществлением стратегии и программы мероприятий ЮНЕСКО в области <u>физического воспитания физкультуры</u> и спорта, в частности посредством вынесения рекомендаций относительно порядка очередности различных мероприятий или групп мероприятий, предусматриваемых программой;</p>
<p>(b) содействие международному сотрудничеству в области физкультуры и спорта в целях укрепления мира, дружбы, взаимопонимания и уважения между народами, в частности посредством оказания помощи государствам-членам – либо по их просьбе, либо по предложению Постоянного консультативного совета – в вопросах координации их программ и мероприятий в этой области;</p>	<p>(b) содействие международному сотрудничеству в области <u>физического воспитания физкультуры</u> и спорта в целях укрепления мира, дружбы, взаимопонимания и уважения между народами, в частности посредством оказания помощи государствам-членам – либо по их просьбе, либо по предложению Постоянного консультативного совета – в вопросах координации их программ и мероприятий в этой области;</p>
<p>(с) содействие принятию, популяризации и распространению Международной хартии физического воспитания и спорта;</p>	<p>(с) содействие принятию, популяризации и распространению Международной хартии физического воспитания и спорта;</p>
<p>(d) содействие осознанию общественного значения физического воспитания и спорта в качестве составной части гармонического развития личности;</p>	<p>(d) содействие осознанию общественного значения физического воспитания и спорта в качестве составной части гармонического развития личности;</p>

<p>(e) осуществление на основе общепринятых принципов в области физкультуры и спорта мероприятий, решение о проведении которых может быть вынесено Генеральной конференцией;</p>	<p>(e) осуществление на основе общепринятых принципов в области <u>физического воспитания физкультуры</u> и спорта мероприятий, решение о проведении которых может быть вынесено Генеральной конференцией;</p>
<p>(f) содействие проведению исследований по вопросам физкультуры и спорта, сбору, анализу и публикации научных работ и других документов, касающихся, в частности, физического воспитания и спорта, совершенствованию программы подготовки кадров в этой области, а также организации обмена специалистами и, по мере необходимости, региональных совещаний, семинаров и курсов по различным аспектам физического воспитания и спорта;</p>	<p>(f) содействие проведению исследований по вопросам <u>физического воспитания физкультуры</u> и спорта, сбору, анализу и публикации научных работ и других документов, касающихся, в частности, физического воспитания и спорта, совершенствованию программы подготовки кадров в этой области, а также организации обмена специалистами и, по мере необходимости, региональных совещаний, семинаров и курсов по различным аспектам физического воспитания и спорта;</p>
<p>(h) поощрение плодотворной стабильной и эффективной координации деятельности и сотрудничества в области развития и популяризации физкультуры и спорта в гражданском обществе в целом, совместно со средствами информации, неправительственными организациями, международными федерациями, учреждениями и организациями системы Организации Объединенных Наций.</p>	<p>(g) (h) поощрение плодотворной стабильной и эффективной координации деятельности и сотрудничества в области развития и популяризации <u>физического воспитания физкультуры</u> и спорта в гражданском обществе в целом, совместно со средствами информации, неправительственными организациями, международными федерациями, учреждениями и организациями системы Организации Объединенных Наций.</p>
<p>2. При выполнении своих функций Комитет стремится, когда это необходимо, принимать во внимание другие международные программы в области физкультуры и спорта.</p>	<p>2. При выполнении своих функций Комитет стремится, когда это необходимо, принимать во внимание другие международные программы в области <u>физического воспитания физкультуры</u> и спорта.</p>
<p>3. Комитет участвует в разработке и оценке программы ЮНЕСКО в области физкультуры и спорта. Он также несет ответственность за привлечение в поддержку региональных, субрегиональных и национальных мероприятий, отвечающих целям Комитета, технической, финансовой и материальной помощи со стороны государств – членов ЮНЕСКО, а также субрегиональных, региональных или международных учреждений, органов и источников финансирования, как государственных, так и частных, по четырем основным направлениям:</p>	<p>3. Комитет участвует в разработке и оценке программы ЮНЕСКО в области <u>физического воспитания физкультуры</u> и спорта. Он также несет ответственность за привлечение в поддержку региональных, субрегиональных и национальных мероприятий, отвечающих целям Комитета, технической, финансовой и материальной помощи со стороны государств – членов ЮНЕСКО, а также субрегиональных, региональных или международных учреждений, органов и источников финансирования, как государственных, так и частных, по четырем основным направлениям:</p>
<p>(a) уменьшение разрыва, неравенства и диспропорций между государствами и регионами мира;</p>	<p>(a) уменьшение разрыва, неравенства и диспропорций между государствами и регионами мира;</p>

(b) сохранение этических ценностей спорта;	(b) сохранение этических ценностей спорта;
(c) развитие физкультуры и спорта в рамках систем школьного и внешкольного образования, а также в рамках процесса непрерывного образования;	(c) развитие <u>физического воспитания</u> физкультуры и спорта в рамках систем школьного и внешкольного образования, а также в рамках процесса непрерывного образования;
(d) повышение той роли, которую спорт может играть в областях культурной деятельности, охраны окружающей среды, содействия обеспечению занятости, социальной интеграции и здравоохранения;	(d) повышение той роли спорта <u>в деле содействия развитию и миру, правам лиц с умственными и физическими недостатками, сохранению культуры и традиционных видов спорта и игр, гендерному равенству</u> может играть в областях культурной деятельности, охраны окружающей среды, содействия обеспечению занятости и социальной интеграции и <u>борьбе с расизмом</u> здравоохранения;
4. По просьбе Комитета и в соответствии с резолюциями Генеральной конференции Постоянный консультативный совет может разрабатывать рекомендации в областях компетенции Комитета. Последний их рассматривает и, в случае необходимости, направляет Генеральному директору ЮНЕСКО.	4. По просьбе Комитета и в соответствии с резолюциями Генеральной конференции Постоянный консультативный совет может разрабатывать рекомендации в областях компетенции Комитета. Последний их рассматривает и, в случае необходимости, направляет Генеральному директору ЮНЕСКО.
Статья 8 (g) разработку общей политики в целях поддержания, укрепления и развития Международного фонда для развития физического воспитания и спорта и управления им;	Статья 8 (g) <u>Статья 9</u> <u>Комитет несет ответственность за</u> разработку общей политики в целях поддержания, укрепления и развития Международного фонда для развития физического воспитания и спорта и управления им.
Статья 10 1. Секретариат Комитета обеспечивается Генеральным директором ЮНЕСКО, который предоставляет в распоряжение Комитета персонал и средства, необходимые для его работы.	Статья 10 1. Секретариат Комитета обеспечивается Генеральным директором ЮНЕСКО, который предоставляет в распоряжение Комитета персонал и средства, необходимые для его работы.
2. Секретариат обеспечивает обслуживание сессий Комитета и заседаний его Президиума.	2. Секретариат обеспечивает обслуживание сессий Комитета и заседаний его Президиума.
3. Секретариат по согласованию с Президиумом устанавливает время проведения сессий Комитета и заседаний его Президиума и принимает все необходимые меры для их созыва.	3. Секретариат по согласованию с Президиумом устанавливает время проведения сессий Комитета и заседаний его Президиума и принимает все необходимые меры для их созыва.
Статья 11 1. Государства-члены несут расходы, свя-	Статья 11 1. Государства-члены несут расходы, свя-

<p>занные с участием их представителей в сессиях Комитета и заседаниях его Президиума. Вместе с тем Комитет в рамках своих Правил процедуры и в консультации с Генеральным директором ЮНЕСКО изучает на каждый двухлетний период возможность оплаты путевых расходов и суточных для участия в работе сессии Комитета и заседаний его Президиума представителей государств-членов, относящихся к приоритетным целевым группам ЮНЕСКО.</p>	<p>занные с участием их представителей в сессиях Комитета и заседаниях его Президиума. Вместе с тем Комитет в рамках своих Правил процедуры и в консультации с Генеральным директором ЮНЕСКО изучает на каждый двухлетний период возможность оплаты путевых расходов и суточных для участия в работе сессии Комитета и заседаний его Президиума представителей государств-членов, относящихся к приоритетным целевым группам ЮНЕСКО, <u>включая наименее развитые страны (НРС), малые островные развивающиеся государства (МОСРГ) и африканские государства-члены.</u></p>
<p>2. Текущие расходы Комитета финансируются за счет средств, выделяемых для этой цели Генеральной конференцией Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры на ее каждой очередной сессии.</p>	<p>2. Текущие расходы Комитета финансируются за счет средств, выделяемых для этой цели Генеральной конференцией Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры на ее каждой очередной сессии.</p>
<p>Статья 12</p> <p>Президиум от имени Межправительственного комитета представляет доклады о его деятельности Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры.</p>	<p>Статья 12</p> <p>Президиум от имени Межправительственного комитета представляет доклады о его деятельности Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры.</p>